

# **ANARQUISTAS, NO REPUBLICANOS ... ANARQUISTAS ESPAÑOLES EXILIADOS EN LA RESISTENCIA EN FRANCIA**

**Vol. 2: El espíritu de resistencia guió sus  
vidas, algunos retratos de anarcosindicalistas  
españoles en la Résistencia ...**



ÉDITIONS





# **ANARQUISTAS, NO REPUBLICANOS ... ANARQUISTAS ESPAÑOLES EXILIADOS EN LA RESISTENCIA EN FRANCIA**

**Vol. 2: El espíritu de resistencia guió sus  
vidas, algunos retratos de  
anarcosindicalistas españoles en la  
Résistencia ...**

## **Indice**

Introducción.....	4
María Vázquez BLANCO .....	6
Elisa Garrido Gracia «La Mañica», que destruyó una fábrica de proyectiles alemana .....	8
Alfonsa Bueno Vela, mártir de la deportación .....	11
José ESTER BORRAS, ardiente defensor de la causa de los deportados.....	13
Vicente Moriones BELZUNEGUI, una vida de resistencia.....	17
José ALBALAT RIPOLLÉS, ebanista y contrabandista .....	17
Josep Lladós TARRAGO, el ideal en su cuerpo.....	18
Casto BALLESTA, pionero de la resistencia en Limousin .....	20
Juan MONTOLIU DEL CAMPO, basurero y líder guerrillero .....	22
José BERRUEZO SILVENTE «CLARIN» .....	24
MOREY BLANCH, Manuel «Manolo» .....	25

<b>José SANTIAGO PAVON, conocido como «Antonio ORDOÑEZ MUÑEZ»</b>	<b>26</b>
<b>José GERMAN GONZALEZ</b>	<b>28</b>
<b>Antonio SANZ, el instructor de L MAQUIS DEL Vercors</b>	<b>29</b>
<b>Manuel JOYA MARTINEZ, la epopeya de la Meseta de Glières</b>	<b>29</b>
<b>Francisco ORTIZ PEREZ</b>	<b>32</b>
<b>Paulino MALSAND BLANCO</b>	<b>31</b>
<b>En memoria de Teclé HAGOS y de los etíopes que compartieron la suerte de los anarquistas españoles</b>	<b>34</b>
<b>Floréal BARBERA: un siglo de lucha</b>	<b>36</b>
<b>Emile Trave: De la Columna Durruti A La Cnt-Ait Francesa a través del batallón libertad</b>	<b>41</b>
<b>Ángel y María «Dinamita» Monbiola: Amor y Anarquía, de por vida.....</b>	<b>43</b>

---



---

Este folleto es un volumen de la serie “ANARQUISTAS, NO REPUBLICANOS ... ANARQUISTAS ESPAÑOLES EXILIADOS EN LA RESISTENCIA EN FRANCIA”

Se puede descargar los folletos ahí :

<http://cnt-ait.info/2024/05/28/anarquistas-no-republicanos>

Para recibir la versión impresa de los folletos envíe un correo electrónico a [contact@cnt-ait.info](mailto:contact@cnt-ait.info) o escriba a CNT-AIT, 7 rue St Rémésy 31000 TOULOUSE (Francia) para conocer las formas de envío.

**Volumen 1** : de los campamentos republicanos francés del desdén a los maquis de la Libertad

**Volumen 2** : El espíritu de resistencia guió sus vidas, algunos retratos de anarcosindicalistas españoles en la Résistencia

**Volumen 3** : Cuando emigrantes y parias sostuvieron al Maquis en el Cantal (a salir)



# INTRODUCCIÓN

Según la periodista Evelyn Mesquida, que ha escrito varios libros sobre el tema<sup>1</sup>, se puede estimar que 10.000 refugiados españoles se alistaron en las fuerzas de la Francia Libre (en particular en la 2ª DB) y que entre 30.000 y 40.000 de ellos participaron en la Resistencia Interna, incluidas entre 2.000 y 3.000 mujeres. Estos últimos tenían a menudo, como en la Resistencia francesa, un papel logístico o de enlace (transporte de armas, mensajes, abastecimiento del maquis, secretaría, apoyo médico, etc.). Sin embargo, cuando fueron capturadas, las mujeres fueron interrogadas con la misma brutalidad por la Gestapo, torturadas, encarceladas y enviadas a campos de concentración de la misma manera.

No todos los españoles que participaron en la Resistencia eran anarquistas.

Tampoco todos los anarquistas españoles optaron por participar en un movimiento que no era en esencia revolucionario ni internacionalista. Sin embargo, muchos anarquistas españoles tomaron esta decisión por conciencia y por lealtad a los principios que guiaban sus vidas. Reproducimos aquí algunos de los retratos que consideramos emblemáticos.

*Basado en artículos de los periódicos Espoir, CNT-AIT, y en varios sitios como <http://militantsanarchistes.info>, y <http://anarcoefemerides.balearweb.ne/>*



---

<sup>1</sup> *La Mémoire entre silence et oubli / Les soldats oubliés de la Libération de Paris*, Presses de l'université de Laval, Québec, 2006; *La Nueve, 24 août 1944, Ces républicains espagnols qui ont libéré Paris*, Cherche-midi, 2014 ; *Y ahora, volved a vuestras casas*, Ediciones B, 2020



# MARÍA VÁZQUEZ BLANCO

## Graña (Galice), ? – USA, ?

Nació en La Graña, una pequeña localidad ferrolana con base naval, y era hija del primer mecánico de la Armada republicana, Alicia Vázquez Hinojosa, de profundas convicciones republicanas y socialistas, que murió en combate al poco de comenzar la Guerra Civil, el último día de agosto de 1936, en Llerena (Badajoz), sin que se encontraran sus restos.

Tras la caída del frente del Ebro, María, su madre, su hermano Alicia y su hermana Julia, siguieron al personal naval desde Madrid hasta Valencia. Más tarde le acompañaron en su retirada: Barcelona, Cadaqués y finalmente la Retirada a Francia, donde entraron por Le Perthus en febrero de 1939. Tras cruzar la frontera, la familia fue pronto separada, como miles de otras. Así, el joven Alicia fue enviado a un albergue juvenil en Darnétal, mientras que la madre y las hijas fueron enviadas a Grugny, ambos situados en la región de Normandía.

Grugny era una pequeña ciudad en las afueras de Rouen con apenas un puñado de casas, un hospital y un manicomio que, irónicamente, había sido utilizado como campo de internamiento para soldados alemanes durante la Primera Guerra Mundial. Allí se instalaron las tres mujeres, en condiciones de gran pobreza, como tantos otros refugiados: frío glacial en invierno, esteras de paja como camas, hambre... Fue una vida muy dura durante muchos meses.

Su hermano Alicia consiguió salir rápidamente del centro de Darnétal para entrar como aprendiz en una fábrica de productos químicos y explosivos de Oissel. Más tarde, decidió alistarse en la Legión Extranjera y fue enviado al norte de África. Allí desertó de la Legión Petainista para unirse a la 2ª División Blindada del General Leclerc y fue asignado al 3º Batallón de Marcha del Chad, bajo el mando del Coronel Putz. A partir de ahí, se unió a «la Nueve», que incorporaba a una mayoría de exiliados españoles, especialmente de la CNT-AIT. Luchó con la famosa compañía hasta el 14 de octubre de 1944, cuando él y el sargento Fábregas murieron ametrallados en una emboscada tendida por los nazis en los alrededores de Xaffévillers, en el departamento de los Vosgos. Cinco días antes había celebrado su 20º cumpleaños. El gallego Alicia y el catalán Fábregas fueron enterrados juntos, en el pequeño cementerio de Saint-Maurice-sur-Mortagne. En ambos certificados de defunción se lee: «Muerto por Francia».



Mientras tanto, en Normandía, ocupada por los alemanes, María, que tenía algunos conocimientos de enfermería, pudo encontrar trabajo en un hospital de Saint-Étienne-de-Rouvray, cerca de Rouen. Consiguió traer a su madre y a su hermana a la ciudad. Los años de racionamiento y el hambre llenan la mayoría de los recuerdos de aquella época, en la que podían caminar hasta 50 kilómetros en busca de comida, y a veces volvían con sólo un huevo.

Finalmente, en los últimos días de agosto de 1944, la Resistencia, compuesta por españoles y FFI, se apoderó del Ayuntamiento de Rouen, esperando la llegada de las tropas canadienses, mientras los alemanes estaban huyendo. El periódico regional *L'Avenir Normand*, en el primer aniversario de la Liberación, describió los acontecimientos de la siguiente manera:

*«El ambiente era muy tenso en la plaza del ayuntamiento ... Pero nuestros amigos, los republicanos españoles, llegaron. Su sección, armada con una ametralladora, se instaló en el balcón del ayuntamiento, con la ametralladora apuntando a la calle Thiers (actual calle Lecanuet). En la tarde del día 30, los voluntarios republicanos españoles de la ocuparon y liberaron el ayuntamiento. Una hora más tarde, las primeras patrullas canadienses entraron en la capital. La liberación se vivió con emoción y lágrimas. Todo parecía posible en ese momento...»*

Fue en el balcón del recién liberado ayuntamiento de Rouen donde Mari, con su fusil Mauser alemán en el regazo y su cinturón de municiones en el cuello, posó serenamente ante el objetivo de un fotógrafo canadiense. Nada se sabe de



*María Vázquez Blanco, en el balcón del Ayuntamiento de Rouen,  
30 de agosto de 1944*

las inclinaciones ideológicas de María, pero es representativa de aquellas mujeres españolas temerarias y valientes que tomaron parte en la lucha.

Mientras uno de sus compañeros de la Resistencia colocaba la bandera francesa en el frontón del ayuntamiento liberado, María y su hermana Julia subieron a la terraza y colgaron la bandera republicana española. Según su hermana Julia, estas fotos se publicaron en un periódico local, pero no han vuelto a aparecer, aunque sólo hay algunas citas en dos o tres libros de la época. Esto marcó el inicio de un «olvido» de setenta y cinco años del papel desempeñado por los españoles en la Liberación de Ruán.

María Vázquez se enamoró de un soldado americano. Para reunirse con él, tomó un barco, se vistió de hombre y se ocultó como polizón. Se casó, tuvo una hija, se mudó varias veces: California, Florida, donde finalmente le perdieron la pista...

## **ELISA GARRIDO GRACIA «LA MAÑICA», QUE DESTRUYÓ UNA FÁBRICA DE PROYECTILES ALEMANA**

**Magallón, 14-06-1909, Toulouse 18-03-1990**

Elisa Garrido nació el 14 de junio de 1909 en la localidad aragonesa de Magallón. Pronto decidió emigrar a Barcelona, donde se ganó la vida como sirvienta en la casa de una familia burguesa. Hija de militantes anarquistas, descubrió la «idea» a una edad muy temprana y se implicó, ingresando pronto en la CNT-AIT, el sindicato anarquista. En Barcelona conoció a Marino Ruiz de Angulo, un activista confederado como ella, con quien atravesaría dos guerras y la vida.

Nada más estallar la Revolución, participó en las batallas callejeras de julio de 1936. Luego se ofreció como miliciana en el cuartel de Ausias March, para ir al frente de Aragón con las columnas confederales. Elisa tenía las ideas muy claras, no aceptaba el papel de la mujer confinada en la retaguardia. En 1938, todavía movilizada, participó en la terrible batalla del Ebro.

Tras la pérdida de la Guerra Civil, se exilió con su compañero Marino. Tras pasar por un campo de concentración, acabaron en Marsella y luego en los Altos Alpes.

Pronto se reanudaron los contactos con los grupos clandestinos de ayuda a los refugiados CNT-AIT, así como con la red Ponzán. La pareja llevó a cabo numerosas misiones de enlace y mensajería para la resistencia. Cuando Marino fue detenido, ella le sustituyó, bajo el nombre de guerra de «mañica» o «Françoise».

A pesar de las precauciones tomadas, fue capturada en Toulouse en otoño de 1943 por la temida Gestapo. Primero fue encerrada en la prisión de Saint Michel, donde fue salvajemente torturada. Aislada durante tres semanas, guardó silencio. Luego fue trasladada a París y después al campo de Compiègne, antesala de los campos alemanes. El 30 de enero de 1944 fue deportada junto con otras 959 mujeres, entre ellas una docena de españolas como Neus Catalá y Soledad Cortes, que fueron enviadas al temido campo nazi de Ravensbrück. Allí perdió su nombre, su apellido y su historia personal para convertirse en un número, la matrícula 27219, que los nazis tatuaron en su antebrazo.

La llegada al campamento fue atroz. Largas horas de espera en posición de pie, golpes con palos, gritos y, finalmente, tras ser desnudada, le afeitaron el pelo y la pusieron bajo una ducha helada en pleno febrero.

El 21 de julio del mismo año, fue asignada al Kommando Hasag, para trabajar en un complejo militar de fabricación de proyectiles en la ciudad de Leipzig, con otro gran grupo de deportados, entre los que había otras siete mujeres españolas. Los nazis le dieron un nuevo número, ahora 4068. Pero aunque los nazis le cambiaron el número, Elisa mantuvo sus ideas fijas, así que pronto empezó a sabotear la producción de proyectiles con la ayuda de sus compañeros. Trabajaban 12 horas al día y recibían sopa y un mendrugo de pan. Se consideraban presos políticos, para los que el sabotaje era un deber primordial. *«Decidimos arriesgarnos a una acción, a reclamar nuestra condición de presos políticos, a informar a los trabajadores alemanes, a los que se les había dicho que éramos ladrones, prostitutas, enviados a reeducación por el trabajo y con los que tenían absolutamente prohibido hablar.»* Los nazis decidieron darles un pequeño pago en bonos de comedor, pero las presas se negaron: *«No somos trabajadoras libres, somos presas políticas, no queremos dinero de Hitler»*.

Después de la guerra, Elisa no buscó promocionarse, ni presumió de sus hazañas. Pero sus compañeros de lucha dieron testimonio de la forma en que desmanteló parte de la fábrica de proyectiles: desmontó los proyectiles para recuperar una pequeña cantidad de pólvora. Cuando había acumulado suficiente, llenaba una concha con ella antes de que pasara por la máquina de pulir. La máquina actuó como un percutor, lo que provocó una explosión en cadena.

Tras la explosión de parte del complejo industrial militar, fue enviada de vuelta a Ravensbrück. Durante el traslado, su tren fue bombardeado por los aliados. En el campo, se unió al pabellón 28, el «pabellón de los gitanos», los condenados a los hornos. Durante esta temporada, los maltratos fueron severos, fue agredida y mordida por los perros de los guardias, fue violada por las SS, llegando a abortar por los abusos sufridos.

Su suerte cambió en 1945 cuando fue incluida en un intercambio de prisioneros de la Cruz Roja. Primero los llevaron a Frankfurt, luego a Dinamarca y finalmente a Estocolmo, donde fue liberada.

Al terminar la segunda guerra, Elisa y Marino se reencuentran y se trasladan a París, donde permanecen hasta finales de los años cincuenta.

Entonces decidieron trasladarse a Mallén, donde Elisa abrió una pescadería mientras Marino trabajaba como taxista. Pero su proyecto no funcionó. Decidieron volver a cruzar la frontera norte y establecerse en Francia. Allí sería mucho más fácil y menos peligroso vivir.

Hasta su muerte en 1990 en Toulouse, Elisa mantuvo una gran fuerza y dignidad ... así como la costumbre de lanzar insultos a los coches alemanes, en cuanto los veía, porque le recordaban a sus sufridas hermanas de Ravensbrück, que murieron trabajando en las fábricas de BMW ...



# **ALFONSA BUENO VELA, MÁRTIR DE LA DEPORTACIÓN**

**Moros, Zaragoza, 26-01-1915, Toulouse, 3-01-1979**

Alfonsa Bueno Vela nació el 26 de enero de 1915 en Moros, Zaragoza, en Aragón. Hija del activista anarcosindicalista Miguel Bueno Gil, su familia se trasladó a Berga, Barcelona, Cataluña, cuando todavía era una niña. En 1928, trabajó como aprendiz de hilandera en la fábrica «Hilados Asensio, SA» de Berga, donde conoció al anarcosindicalista José Ester Borràs, que se convirtió en su pareja y con quien se casó el 9 de enero de 1932, al enterarse de su embarazo.

En 1939, con el triunfo de Franco, se fue a Francia donde fue internada en varios campos de concentración. Durante la ocupación, en julio de 1940, junto con su pareja, su hermano José Bueno Vela y su padre Miguel Bueno Gil, se unió a la red de resistencia creada por Francisco Ponzán. A partir de 1941, mientras su compañero estaba detenido en el campo de castigo de Vernet, participó en el grupo de Francisco Ponzán, transportando armas para la Resistencia. Su residencia en la Villa Tallada de Banyuls de la Marenda fue uno de los puntos de apoyo de la red para evacuar y trasladar a la península a muchas personas perseguidas por los nazis: pilotos aliados, judíos, resistentes, etc. Esta tarea se llevó a cabo con el apoyo de Poncet, jefe de la gendarmería y profundamente antinazi.

El 2 de noviembre de 1943, o (febrero, según otras fuentes), al día siguiente de que la Gestapo detuviera a su padre Miguel y a su hermano José, fue detenida junto a su pareja Josep Ester Borràs, salvándose únicamente su hija Angelina, de 11 años. Tras los interrogatorios, todos fueron trasladados a la prisión de Saint Michel, en Toulouse, y después al campo de internamiento de tránsito de Royallieu, en Picardía. Entre abril y mayo de 1944 fueron deportados a Alemania, clasificados como «Nach un Nebel – Noche y Niebla»: los hombres fueron trasladados al campo de concentración de Mauthausen, en Austria, y ella a Ravensbrück, en Alemania, con el número de registro 37884 en el bloque 32, donde realizó trabajos forzados en la fábrica de Siemens durante 12 horas al día y fue sometida a experimentos médicos: inyecciones de diversos productos en el cuello del útero por el médico nazi Karl Gebhardt, presidente de la Cruz Roja alemana.

El 18 de agosto de 1944, su padre fue asesinado por los nazis en el castillo de Hartheim, Alkoven, Austria. A principios de marzo de 1945, los nazis evacuaron el campo de Ravensbrück y fue trasladada, junto con unos 2.500 prisioneros,

entre ellos 30 españoles, a Mauthausen, donde se reunió con su compañero Josep Ester Borràs, y tuvo que trabajar en la cantera.

Tras la liberación del campo el 22 de abril de 1945 por las tropas aliadas, fue repatriada, vía Suiza, a Francia por la Cruz Roja Internacional. Por su participación en la Resistencia, recibió las más altas distinciones británicas, francesas y estadounidenses. En 1947 se separó, no sin dolor por ambas partes, de Josep Ester Borràs. Como nunca se recuperó físicamente de su deportación y de lo que había sufrido, tuvo que someterse a numerosas hospitalizaciones.

Alfonsina Bueno Vela murió el 3 de enero de 1979 en Toulouse. Su testimonio fue recogido por Neus Catalán Pallejà en el libro *Sobre la resistencia y la deportación. 50 testimonios de mujeres españolas*, 1984.



*Congreso constituyente de la Federación Española de Deportados e Internados Políticos (FEDIP) en Toulouse en septiembre de 1945. Alfonsina Bueno Vela es la primera por la izquierda, al micrófono su entonces compañero, Josep Ester Borràs*

# **JOSÉ ESTER BORRAS, ARDIENTE DEFENSOR DE LA CAUSA DE LOS DEPORTADOS**

**Berga, Barcelona, 6 de octubre de 1913 – Alès, 13 de abril de 1980**



José Ester Borrás fue un activista de la Federación Ibérica de Jóvenes Libertarios (FIJL). En julio de 1936 formó parte del Comité Revolucionario de Berga antes de incorporarse a la Columna Tierra y Libertad. El 20 de julio, acompañado por amigos de su grupo anarquista, fue a Barcelona y se reunió con Durruti, que acababa de hablar con el presidente de la Generalitat, Lluís Companys.

A su regreso a Berga, al darse cuenta de que las iglesias ardían en muchos pueblos, Ester, junto con sus compañeros más cercanos, participó en la salvación del mobiliario de las iglesias del pueblo, el santuario de Nuestra Señora de Queralt (incluida la imagen románica de la Virgen y sus joyas). También se propusieron salvar al clero de la ciudad de la furia anticlerical. Sólo algunas estatuas de yeso sin valor fueron cedidas al apetito iconoclastas de unos libertarios venidos de otros lugares.

Luchó a su vez en el frente de Aragón, en Madrid y en Cataluña. Tras la militarización y la disolución de las milicias, fue detenido en mayo de 1938 con Leal y Domingo por los estalinistas que les acusaron de haber matado a un comisario político. Permaneció en prisión hasta los últimos días de la Guerra Civil. Fue liberado y se exilió en Toulouse con su pareja y su hija de 7 años.

Fue internado en el campo de Argelès, del que escapó en febrero de 1939 e inmediatamente se unió a la CNT-AIT en la región de Toulouse donde, con su familia, fue ayudado y acogido por Alphonse y Paule Tricheux, militantes de la CGTSR, la sección francesa de la AIT de antes de la guerra, a los que rindió homenaje mucho más tarde en estos términos: *«Lo que Paule y Alphonse fueron para mí y para muchos otros refugiados españoles que conocieron su casa, siempre abierta, no se puede explicar. ... Los llamábamos «papá» y «mamá» con muchos motivos correctos. Les aseguro que si hay alguien a quien me gustaría parecerme, en sus pensamientos y acciones, es a Paule y Alphonse Tricheux, personas modestas de corazón, solidarias y consecuentes con sus ideales.»* (cf. Hispania, julio de 1972).

Durante la Ocupación, el caserío de los Tricheux, a las puertas de Toulouse, sirvió de lugar de contacto y encuentro para ilegales de todas las tendencias. El 19 de julio de 1943 se celebró allí un «congreso» anarquista en el que participaron una veintena de personas, entre ellas, además del matrimonio Tricheux, Maurice Laisant, François Deluret (miembro del grupo clandestino Elisée Reclus compuesto por militantes franceses y españoles en Villeneuve s/Lot.), Arru, Voline, San Clemente (estos tres últimos de Marsella) y José Ester Borrás de la CNT-FAI, congreso celebrado con vistas a reactivar el Movimiento Anarquista.

Durante la ocupación nazi, se unió a la red de huida y resistencia de Francisco Ponzán Vidal nada más formarse en julio de 1940. Detenido por primera vez en Toulouse el 30 de abril de 1941, fue internado en el campo de Vernet, del que, a petición de Ponzán y gracias a Robert Terres y a la complicidad de los oficiales de la resistencia, fue liberado gracias a documentos de liberación falsos. Participó en la evacuación de varios aviadores aliados a España como parte de la red Pat O'Leary (también llamada red Pat-Françoise).

Sus actividades en la resistencia le llevaron a ser detenido por la Gestapo el 28 de octubre de 1943 con su primera esposa Alfonsina, su suegro Miguel Bueno Gil y su cuñado José Bueno Vela. Fue internado en la prisión de Fresnes, en el campo de Compiègne, y luego deportado con toda su familia política al campo de concentración de Mauthausen (número 64.553). Fue uno de los que trabajó en la organización de la CNT-AIT en Mauthausen. También participó en la creación del Comité Nacional de Republicanos Españoles en el campo. Poco antes de la liberación del campo, disponía de armas que había conseguido en la armería, gracias a un contacto con un joven preso que trabajaba allí. Formó parte del Comité Clandestino Internacional que preparó la insurrección y la liberación del campo. Su esposa, Alfonsina Bueno, fue deportada al campo de Ravensbrück y luego, en los últimos meses de la guerra, a Mauthausen, desde donde ella y José Ester fueron evacuados a Francia por la Cruz Roja Internacional en abril de 1945.

Alfonsina fue sometida a «experimentos» médicos en Ravensbrück que, al ser liberada en 1945, le dejaron cicatrices indelebles, incapacitantes y finalmente mortales. El hermano de Alfonsina, José, sobrevivió hasta la liberación del campo, pero su padre, Miguel, fue asesinado en las cámaras de gas el 18 de agosto de 1944.

A su regreso de la deportación se fue a Toulouse y fundó con Viñas la Federación Española de Deportados y Presos Políticos (FEDIP), de la que fue



secretario varias veces entre 1947 y 1965 y que aglutinaba a todas las tendencias del exilio excepto a los comunistas.

Nada más llegar a Toulouse, con la ayuda de los Tricheux y de la SIA (Solidaridad Internacional Antifascista), consiguió que el alcalde, M. Badiou, le cediera los antiguos locales del campamento de Recevedou, que pasaron a llamarse «*Villa Don Quichotte*» para albergar a cientos de compañeros que regresan de la deportación. En septiembre de 1945, tras la toma de posesión comunista de la Asociación de antiguos prisioneros de Mauthausen y su deseo de imponer su sectarismo a los demás deportados, funda la FEDIP en el café *Borios*.

En el momento de la escisión del Movimiento Libertario en el exilio, en noviembre de 1945 fue el firmante por la provincia de Barcelona de una declaración en la que se reconocía al Comité Nacional elegido en el Congreso de París de mayo y se condenaba la firma por Manuel Díaz en nombre de un Comité Regional Catalán en el exilio del manifiesto *Con España o contra España* de la llamada tendencia «colaboracionista». La declaración también fue firmada por R. Pascual por la provincia de Girona, Domínguez por la de Tarragona, Juan Teixido por la de Lérida y Baulo por la Federación local de Barcelona. Al mismo tiempo, fue secretario del grupo de la CNT del Alto Llobregat y Cardoner en el exilio, pero se dedicó sobre todo a la acción en favor de los deportados. Gracias a su persistente acción, los antiguos deportados o viudas obtuvieron una pensión del gobierno alemán.

José Ester trabajó en la sección española de la Oficina de Refugiados y Apátridas (OFPRA), donde participó en la resolución de numerosos casos de refugiados y ex guerrilleros huidos de la España franquista. En 1947 fue el principal instigador de la campaña para la liberación de los marineros y aviadores antifascistas españoles internados en la URSS en el campo de Karaganda. También participó en los trabajos de la Comisión Internacional de Investigación del Campo de Concentración. José Ester intervino en numerosas ocasiones para salvar a activistas encarcelados en España o amenazados de extradición a Francia por sus acciones contra el régimen de Franco; fue el caso, en particular, de Marcelino Massana Bancells, cuya extradición desde Francia impidió gracias a la intervención de la Reina Fabiola, que fue contactada por Albert Guérisse, el antiguo líder belga de la red «Pat O'Leary», con quien el grupo Ponzán había colaborado estrechamente.



El 13 de noviembre de 1969, a raíz de una suscripción lanzada por la FEDIP, se inauguró un monumento en el cementerio del Père Lachaise en memoria de los 35.000 republicanos españoles (resistentes, deportados, soldados de los ejércitos aliados) muertos durante la Segunda Guerra Mundial.

Oficial de la Legión de Honor y titular de varias condecoraciones (francés, inglés, americano), incluida la *King medal of freedom* por su acción en la resistencia - tenía el grado de subteniente de las fuerzas de combate francesas-, recibirá en 1972 un vibrante homenaje en Toulouse. Participó en todos los congresos de la FEDIP y colaboró con regularidad en las distintas épocas de su órgano *Hispania*.

Al final de su vida dejó París y se instaló con su nueva compañera Odette en St Christol les Alès (Gard). José Ester Borrás murió en el hospital de Alès, Gard, el 13 de abril de 1980 y fue incinerado en Marsella.

Durante el IX congreso celebrado por la FEDIP en Perpignan, del 15 al 17 de junio de 1987, su presidente recordó estas palabras de José Ester en una reunión: *«Es cierto que he dado a la Federación muchas horas que podría haber dedicado a leer, pasear o descansar. Pero también es cierto que la Federación me dio una razón de ser que hizo que el exilio fuera menos insoportable para mí, porque no podría haber hecho mucho sin la FEDIP. Y la FEDIP eres tú, somos todos nosotros. Cada uno de nosotros, en su papel y lugar, ha aportado su grano de arena. La FEDIP me ha dado, repito, una razón para seguir en el exilio sin sentirme inútil»* (cf. *Hispania*, nº93, julio-agosto 1987)

## **VICENTE MORIONES BELZUNEGUI, UNA VIDA DE RESISTENCIA**

**Sangüesa, Navarra, 1913 – Bilbao, 1970**

Anarquista español del País Vasco, se exilió en Francia tras la Guerra Civil. Durante la Segunda Guerra Mundial, participó activamente en el grupo Ponzán, integrado en la red de evasión de Pat O'Leary, bajo el nombre falso de Valeriano Martínez. Detenido por las fuerzas de ocupación nazis, fue internado en Le Vernet d'Ariège y deportado al campo de concentración de Buchenwald, donde consiguió sobrevivir a pesar de los malos tratos.

Tras el final de la Guerra Mundial, regresó a España, donde reanudó su actividad militante clandestina contra la dictadura de Franco. En 1947, fue detenido y condenado a cuarenta años de prisión. Permaneció en prisión durante 18 años y fue liberado en 1963. Cuando murió en 1970, era secretario de la región norte de la CNT-AIT clandestina.

## **JOSÉ ALBALAT RIPOLLÉS, EBANISTA Y CONTRABANDISTA**

**Albacacer (Castellón), 24 de mayo de 1909 – ?**

Al final de la Guerra Civil, José Albalat Ripollés, exiliado en Francia, fue miembro de la red formada por Francisco Ponzán Vidal. José Albalat Ripollés realizó varias misiones en España. En mayo de 1940, cuando Ponzán fue a Huesca a establecer contactos, le guió a él y a otros tres compañeros a Boltaña.

El 14 de octubre de 1942 fue detenido en una casa que les servía de base en la calle Limayrac de Toulouse por la policía de Vichy, que detuvo a todos los presentes:

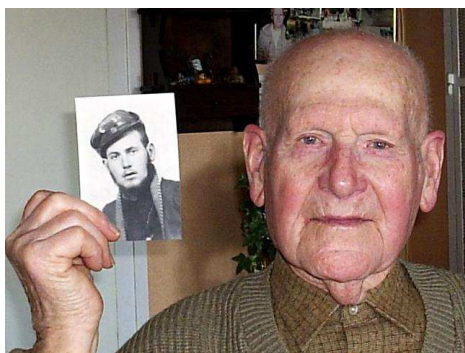
Francisco Ponzán Vidal y su hermana Pilar, Pascual López Laguarda, Vicente Moriones José Luis Márquez Boya, Eusebio López Laguarda Luis García, Amadeo Casares Colomer y Miguel Chueca Cuartero. Pero la policía no pudo encontrar el material utilizado para fabricar los papeles falsos ni los archivos que habían sido escondidos en un armario donde José Albalat, un ebanista experto, había hecho un compartimento secreto. Todos fueron internados en el campo de Vernet, del que todos, excepto José Albalat Ripollés -tras una confusión sobre su nombre- fueron liberados el 22 de diciembre gracias a una falsa orden de liberación emitida por la Resistencia.

José Albalat Ripollés fue enviado en febrero de 1943 a trabajar para los alemanes en San Juan de Luz (Pirineos Atlánticos). Consiguió escapar y llegó a Perpiñán, donde el 2 de noviembre de 1943 fue detenido por la Gestapo en la Villa Tallada de Banyuls sur Mer. Trasladado a París, fue torturado hasta tal punto que a su llegada a la prisión de Fresnes ya no podía utilizar los brazos y sus compañeros de prisión tuvieron que ayudarle a comer.

Trasladado al campo de tránsito de Compiègne (Oise), José Alabalat Ripollés fue deportado a Alemania, donde fue internado sucesivamente en los campos de concentración de Neue Bremm, Mauthausen, Melk y Ebensee. Fue liberado en 1945 cuando las tropas aliadas avanzaron.

## **JOSEP LLADÓS TARRAGO, EL IDEAL EN SU CUERPO**

### **Alcaras 1920 – Dordogne 2017**



Josep Lladós Tarrago comienza su biografía así: «José Lladós Tarrago no pidió venir al mundo, sino que nació en una parte de la Tierra llamada España, en una región llamada Cataluña, a diez kilómetros de Lleida.

Era el segundo de tres hijos de una familia de pequeños propietarios alcarreños. En 1935 había ingresado en la CNT-AIT española en las siguientes circunstancias: «En el pueblo, sin que yo lo supiera, había un sindicato de la Confederación Nacional del Trabajo. Estaba formado por un grupo de jóvenes impacientes de entre 20 y 40 años. Como todos nos conocíamos en Alcarràs en aquella época, uno de ellos se puso en contacto conmigo y me invitó a ir al sindicato. Había libros, revistas y otros materiales de lectura, pero no había alcohol, y apenas había fumadores. Me di cuenta de que el ambiente allí era más sano que en una taberna o un café. Acudí a este sindicato una tarde en la que no sabía dónde ir sin que me costara un céntimo. La gente de allí me recibió amablemente y me dijo: «¡Mira! En la mesa hay periódicos, revistas y libros. Mientras las ojeaba con curiosidad, encontré un artículo sobre sexualidad en una revista. Aprendí cuántas

enfermedades se pueden contraer frecuentando los burdeles. Ese artículo que leí fue importante para toda mi vida.

En aquella época había muchos cafés y aún más tabernas. ¡Nunca he oído hablar de una biblioteca! Lo que aprendí en el sindicato, sin que nadie me obligara, me ha seguido toda la vida. Era una acción cultural anarcosindicalista allí donde la CNT-AIT estaba presente. Esto no impidió que sus opositores la criticaran siempre. A diferencia de las tabernas y los cafés, donde el humo y el alcohol producían una atmósfera irrespirable, en el sindicato me encontraba en un lugar sano donde podía leer y aprender lo que no sabía. Así que cogí la tarjeta de la CNT-AIT y nunca me abandonó».

A finales de septiembre de 1936, con 16 años y medio, se incorporó al 11º centurión de la columna Durruti. Dejó la columna en el momento de la militarización y volvió a Alcarràs, donde fue nombrado secretario de las Juventudes Libertarias (FIJL). En abril de 1938, cuando su promoción fue llamada al servicio militar, se dirigió a Barcelona, donde se incorporó al cuartel Karl Marx y posteriormente fue destinado a la 104ª brigada de la 31ª división, comandada por los comunistas. El 25 de agosto de 1938, Josep Lladós participó en la batalla de San Cornelio como bautismo de fuego, y fue uno de los cuatro únicos supervivientes milagrosos de su grupo: el activista libertario Bruno Salvadori Antoine Gimenez relata en sus memorias cómo los jóvenes libertarios bajo el mando comunista fueron tratados como carne de cañón en las batallas. Además, en la retaguardia, las Jeunesses libertaires imprimieron folletos para animar a los militantes a ser discretos sobre su afiliación política en el momento de su incorporación, advirtiéndoles de que la mayoría de los oficiales comunistas enviaban a los anarquistas al frente.

En el momento de la Retirada, Josep Lladós había entrado en Francia por Prats-de-Mollo. Internado en el campo nº 1 de Agde y luego en Saint-Cyprien hasta diciembre de 1939, fue destinado a la 684ª compañía de trabajadores extranjeros estacionada en Haute-Vienne, hasta la derrota francesa. Su CTE se retiró entonces a Bergerac, en la Dordoña. Fue destinado a trabajar para los agricultores de la zona y luego para los alemanes cuando éstos abrieron una escuela de aviación en el aeródromo de Roumanières en 1942. En 1944 entró en contacto con el grupo de la Resistencia de Alejandría y se encargó de vigilar a los prisioneros rusos, alemanes y polacos.

Tras recibir formación profesional en 1947, Josep Lladós se instaló definitivamente en la Dordoña, donde se casó y crió a sus seis hijos. Trabajó como yesero hasta 1967 y luego se estableció como artesano hasta su jubilación

en 1985. Siguió militando en la CNT-AIT española en el exilio hasta su último aliento.

## **CASTO BALLESTA, PIONERO DE LA RESISTENCIA EN LIMOUSIN**

**Mazarrón (Murcia), 25 de febrero de 1912 – Limoges, agosto de 1978**

Casto Ballesta había emigrado de joven a Cardona donde trabajó en las minas y entró en contacto con el movimiento libertario. En enero de 1933, tras el asesinato de sus compañeros Andrés Martínez García y Codina durante el movimiento revolucionario del 8 de enero, aceptó un puesto de responsabilidad en la CNT-AIT y colaboró en la clandestinidad en la reorganización de los cuadros de defensa confederal. Como consecuencia de su activismo, fue despedido y puesto en la lista negra de la patronal y encarcelado varias veces, sobre todo en la cárcel de Manresa y en la Modelo de Barcelona. Por esta época se casó con la que fuera compañera de Antonio Soler Falcón, antiguo secretario de la CNT-AIT en Sallent, que murió en 1932 en el barco Buenos Aires que le llevaba a ser deportado.

Después de haber participado en las luchas de julio de 1936, fue nombrado secretario del consejo de administración de la mina colectivizada de Sallent.

Exiliado en Francia durante la Retirada, Casto Ballesta, durante la ocupación nazi, participó en la reconstrucción del movimiento libertario español en Francia y se unió a la resistencia en Limoges: «El 20 de enero de 1942 entré en contacto con Yves Tavet, comandante departamental de los grupos Vény (Ejército Secreto) que vivía en el 12 de la place du champ-de-foire. A partir de esa fecha, me encargué de la coordinación entre las ciudades de Saint-Junien, Ambazac y Limoges. En muchas ocasiones, hice viajes entre estas ciudades, llevando documentos, informes e instrucciones, tarjetas de comida... A mediados de 1943, cuando la resistencia estaba ganando influencia, me invitaron a organizar un grupo español. Informé de esta iniciativa a los compañeros José Vargas y Emilio González -militante del sindicato de la construcción de Málaga-, que entonces vivían en Limoges... Organizamos dos grupos: uno en Limoges y otro en el campo de internamiento de Sereilhac (Haute-Vienne), donde se encontraba entonces el compañero Vargas. Estos grupos se mantuvieron momentáneamente en reserva debido a que éramos extranjeros... sin embargo, gran parte de la propaganda subversiva, los tratados, las primeras publicaciones periódicas en

miniatura que aparecieron, los carteles antinazis y otros, me fueron entregados para que los distribuyéramos. Era un trabajo necesario que hicimos con cuidado.

Dentro de los dos grupos también organizamos un equipo médico, que incluía a un médico alemán exiliado y, como camillero, al compañero G. Rodríguez, recientemente fallecido en Lyon, un viejo y valiente camarada que había sido amigo de Fermín Salvochea Álvarez.

Por su parte, mi compañera, junto con la esposa de Tavet, había organizado una veintena de puestos de primeros auxilios en la ciudad, con el fin de disponer de todo el material necesario para recibir a los heridos que inevitablemente se producirían durante los sabotajes o los enfrentamientos con la milicia de Vichy y los alemanes... Fue a principios de 1944 cuando llegó a casa de Tavet el primer oficial inglés lanzado en paracaídas. Los medios de los que habíamos carecido hasta entonces eran enormes: grandes cantidades de armas, dinero y todo cayó del cielo.

Un día Tavet me ofreció una suma de dinero para pagarnos a cada uno de nosotros y para las actividades de los grupos españoles. Antes incluso de consultar a los demás compañeros, le dije que no aceptaríamos más dinero que el estrictamente necesario para nuestros desplazamientos y alimentación... Añadí, delante de Tavet, que se sorprendió, que los anarquistas luchaban simplemente por convicción revolucionaria...

Además, me ofreció los galones y el mando de todas las fuerzas españolas de la región, ya que yo había sido el primero en entrar en la resistencia... pero tampoco lo acepté... En los primeros meses de 1944, viendo que nuestra calidad de grupo de reserva no cambiaba, varios compañeros del grupo de Sereilhac, impacientes por entrar en la lucha activa, pasaron a la clandestinidad... El 5 de mayo Tavet fue detenido, luego deportado a Alemania... Durante los meses de junio, julio y hasta la liberación de Limoges en agosto, la responsabilidad de las actividades de la resistencia recayó sobre los hombros de la esposa de Tavet, su cuñado, el comandante Pariset, mi compañero y yo. Nuestra acción terminó el 22 de agosto de 1944 después de haber contribuido a la liberación de la ciudad, con las armas en la mano. (en F. Montseny).

En la Liberación, continuó activo en la CNT-AIT de Haute Vienne y fue el delegado de la regional nº3 en el Pleno Nacional de agosto de 1946 y en el 2º congreso del MLE-CNT celebrado en 1947 en Toulouse. En esa época trabajaba para la CNT-AIT (París).

Como su estado físico se ha deteriorado, Casto Ballesta cambia de trabajo y se convierte en bisuterero. Tras un intento infructuoso de negocio, crea su propia empresa y se convierte en patrón artesano, dejando de ocupar cargos en la CNT-AIT, pero continuando con el apoyo financiero a la prensa y la ayuda a España. Siguió profesando ideas libertarias y ayudó económicamente en la reconstrucción de la CNT-AIT en el Alto Llobregat tras la muerte de Franco.

Casto Ballesta, que era padre de dos hijas, murió en Limoges en agosto de 1978 tras una operación.

## **JUAN MONTOLIU DEL CAMPO, BASURERO Y LÍDER GUERRILLERO**

**Villareal (Castellón), 16 de julio de 1911 – Perpignan, 6 de agosto de 1975**

Juan Montoliu del Campo emigró muy joven a L'Hospitalet de Llobregat (Barcelona), donde se hizo basurero y muy pronto se unió al movimiento libertario. Durante las jornadas revolucionarias de julio de 1936 participó en el asalto al cuartel de Hospitalet y, una vez derrotados los militares, organizó la colectivización de los servicios de limpieza de la ciudad antes de partir como miliciano hacia el frente de Aragón. En 1938 fue comandante de un batallón confederado y participó en los combates de Belchite.

Exiliado en Francia durante la Retirada, fue internado en varios campos antes de ser enviado a una empresa de trabajadores extranjeros para trabajar en la construcción de la presa de Aigle, en el Cantal. En este lugar, donde trabajaban cerca de 600 españoles, se iba a reorganizar el movimiento libertario español de forma clandestina durante la guerra y se iba a nombrar el primer comité nacional. Tras la ocupación de la zona libre en 1942, y en conexión con la resistencia francesa, Juan Montoliu será el organizador del maquis de la CNT-AIT del Pic Violent, que comprende cuatro grupos de unos quince hombres cada uno.

Este maquis, que pertenecía a la 13ª región militar de las Fuerzas Francesas del Interior (FFI), llevó a cabo numerosas acciones de sabotaje y enfrentamientos en los alrededores del túnel de Lioran con las columnas alemanas que venían de Aurillac y se dirigían a Clermont Ferrand. Nombrado teniente de las FFI, Juan Montoliu, al mando de una compañía de 74 compañeros



españoles integrada en el Batallón Didier, participó en las batallas de liberación hasta el 31 de octubre de 1944, fecha en la que todos los maquis de las FFI debían integrarse en el ejército regular.

Juan Montoliu se fue entonces a Rouen, donde trabajó como albañil y participó en la reorganización de la Federación local de la CNT en el exilio. Tras un accidente de trabajo, se jubila anticipadamente y se traslada a la región de París y luego a Perpiñán en 1972. Siguió participando activamente en organizaciones anarquistas españolas (Federación Anarquista Ibérica-FAI, Solidaridad Antifascista Internacional-SIA, CNT-AIT en el exilio, administrador del *Combat Syndicaliste* periódico de la CNT-AIT francesa, ... ) Era más bien corpulento, perdía rápidamente los estribos -era famoso por sus arrebatos-, pero era militantemente correcto, generoso e indefectiblemente solidario, lo que le valió el aprecio de muchos jóvenes militantes franceses de la Organización Revolucionaria Anarquista (ORA) que compartían los mismos locales que las organizaciones españolas en París.



*Anarcosindicalistas aragoneses, miembros del FFI, que acababan de recibir sus uniformes en el verano de 1944, tras la «normalización» de la Resistencia por parte de los gaullistas.*

*Fuente: <http://periodicocenet.blogspot.com/2005/09/los-espaoles-que-vencieron-hitler.html>, página web de la CNT-AIT española en el exilio*

## **JOSÉ BERRUEZO SILVENTE «CLARIN»**

**Mazarrón (Murcia), 13 de junio de 1895 – Aix en Provence, 7 de agosto de 1990**

Desde los 14 años, José Berruezo Silvente, discípulo de los profesores racionalistas Julián Raja Vivancos y Juan Martínez Izquierdo del Centro Obrero de Mazarrón, repartió manifiestos entre los mineros de la región.

En 1912 participó en la creación del Centro de Estudios Sociales y dos años después fue encarcelado en Totana por pintar consignas anarquistas. Tras regresar de su servicio militar en Melilla, emigró en 1919 a Barcelona y luego a Marsella. Regresó a España en 1920 y se instaló en Santa Coloma de Gramanet, donde participó en la fundación del Ateneo y fue secretario de la CNT (1922), al tiempo que participaba en numerosas reuniones y plenos. Durante la dictadura de Primo de Rivera y tras ser destituido de su cargo, fue secretario del Ateneo (1924) y responsable del Comité Pro-Presidencia (para la amnistía de los presos). Con la proclamación de la República, participó en octubre de 1931 en la creación de la Casa del Pueblo, donde fue responsable, junto a Gregorio Jover, de la escuela racionalista. En el 2º Congreso de la CNT-AIT en Badalona, fue el delegado por Santa Coloma. Entre 1932 y 1935 fue despedido de su empleo y trabajó como profesor en el Ateneo de San Adrián. De 1934 a 1936, bajo el seudónimo de Clarín, fue corresponsal de *Solidaridad Obrera* en Santa Coloma.

Durante la Guerra Civil José Berruezo Silvente fue responsable de sanidad en el Comité Revolucionario de Santa Coloma, consejero de sanidad en el ayuntamiento (desde octubre de 1936 hasta el final de la guerra) e incluso alcalde de Santa Coloma (mayo de 1937, 1938-1939). Fue delegado en el pleno económico de Valencia.

Exiliado a Francia en enero de 1939, fue internado en el campo de Bram hasta el 8 de diciembre de 1939, cuando fue enviado a trabajar a la región de Cantal, llegando a la estación de Mauriac la noche del día 9 con otros dos compañeros, José Marques Caballero y Sebastián Gómez Silvente. Destinado a las obras de construcción de la presa de Aigle, va a desempeñar un papel esencial en la reconstrucción de la CNT-AIT.

En junio de 1943 fue nombrado secretario de la Comisión de Relaciones del MLE en el exilio en el pleno clandestino celebrado en Mauriac. En diciembre de 1943 representa a la zona ocupada en el pleno de Montpellier, donde es nombrado secretario del subcomité nacional de la CNT en el exilio. También participó en 1944 en el pleno de Muret y, como partidario de la participación de

la CNT-AIT en la resistencia contra el ocupante, favoreció la aparición de un maquis exclusivamente cenetista en la presa de Aigle, la compañía española del Batallón Didier (FFI).

En diciembre de 1945 es delegado de Cugnax (27 miembros) en el pleno regional del suroeste en Toulouse, donde habría defendido la autonomía de la CNTAIT española. Tras la escisión de la CNT en el exilio, se había alineado con la posición de la tendencia colaboracionista, había sido miembro del Subcomité Nacional en el exilio y colaboró en su órgano España Libre (Toulouse).

Hasta su último aliento contribuyó a la organización anarcosindicalista, colaborando con numerosas cabeceras de la prensa libertaria, como *Asturias*, *Aurora Libre*, *El Diluvio (1930-31)*, *Solidaridad Obrera*, *España Libre*, *Despertar*, *Le Combat Syndicaliste*, *Espoir*.

Obras: Contribución a la historia de la CNT en exilio (México, 1967). – Por el sendero de mis recuerdos (Santa Coloma, 1987).

## **MOREY BLANCH, MANUEL «MANOLO»**

### **Cataluña, ? – Bort les Orgues, Amélie-les-Bains, 1957**

Durante el periodo de terrorismo policial y patronal del general Martínez Anido (1919-1923), Manuel Morey Blanch fue gravemente herido en un atentado contra su vida y la de García Oliver por los pistoleros del Sindicato Libre cerca de Reus. Posteriormente fue director de la Escuela Racionalista de la Barceloneta. Durante la Guerra Civil fue secretario de la Federación Regional de Escuelas Racionalistas de Cataluña.

Exiliado en Francia durante la Retirada, y tras permanecer en campamentos, fue enviado a trabajar en las obras de la presa de Aigle (Cantal). Allí, junto con J. Berruezo y otros, formó parte del núcleo que reconstituyó la CNT-AIT. En 1943, tras el pleno de Mauriac, es elegido secretario del grupo de la CNT (federación local) en la presa. En 1944, fue nombrado secretario de prensa y propaganda del Comité Regional nº3 y se encargó de la administración del periódico *Exilio* (19 de julio de 1944 – noviembre de 1947), el primer periódico publicado por el exilio y cuyos ocho primeros números fueron clandestinos. Perteneció entonces a la Federación Local de la CNT-AIT española en el exilio en Bort-les-Orgues (Corrèze) de la tendencia pro-gobierno en el exilio, conocida como «colaboracionista».

Manuel Morey Blanch murió en 1957 en Amélie-les-Bains (Pirineos Orientales), donde había ido a descansar con su compañera Carmen.

## **JOSÉ SANTIAGO PAVON, CONOCIDO COMO «ANTONIO ORDOÑEZ MUÑEZ»**

**Posadas (Córdoba), 18 de enero de 1913 – Luc de Provence (Var), 9 de abril de 1989**



*José Santiago Pavon (maquis del sitio de construcción de la presa de l'Aigle)*

Pastor en Andalucía, José Santiago Pavón había hecho el servicio militar en 1934 en el 15º regimiento de infantería. Al año siguiente se incorpora a la CNT.

Durante el golpe de Estado franquista de julio de 1936 se alistó como miliciano en una columna anarquista. Luego

luchó en el ejército republicano en el frente norte, especialmente en 1937 en la batalla de Bilbao. Tras la caída de la ciudad en manos de las fuerzas franquistas en junio de 1937, logró regresar a Barcelona y siguió participando en la defensa de Cataluña.

Fue a Francia el 10 de febrero de 1939 durante la Retirada y estuvo internado en el campo de Argelès desde 1939 hasta el 30 de junio de 1942. Inscrito en esa fecha en un grupo de trabajadores extranjeros (GTE), fue destinado a trabajar en la presa de Aigle (Cantal) dentro de la empresa de construcción Ballot. En este lugar se iba a reconstituir clandestinamente la CNT-AIT y a organizar una compañía española de maquisards.

En junio de 1944, con el nombre de Antonio Ordoñez Muñoz, José Santiago se incorporó a esta compañía española, integrada en el batallón de la FFI del comandante Didier, el ingeniero André Decelle, y comandada por el compañero José Germán González. En cuanto se iniciaron los combates por la Liberación,

él y los demás compañeros abandonaron el lugar de la presa para dirigirse al paso de Neronne, y luego al grupo Pic Violent comandado por el compañero Juan Montoliu.

Encargado de la ametralladora del grupo 35 (o 36), participó en los combates por la liberación del Cantal y de una parte de Auvernia -en particular en los enfrentamientos cerca del túnel de Lioran con las columnas alemanas que venían de Aurillac y se dirigían a Clermont Ferrand- hasta finales de septiembre de 1944, cuando volvió a la presa para terminar su construcción.

El 26 de abril de 1945 abandona la presa y solicita el estatuto de refugiado político en la prefectura de Cantal. Desde esa fecha hasta octubre de 1954, trabajó en el Var en la destrucción de búnkeres alemanes y en la reparación de puentes, carreteras y ferrocarriles en los Alpes.

Tras la escisión de la CNT-AIT en el exilio, en otoño de 1945, fue miembro de la llamada CNT-AIT «colaboracionista», que favorecía la participación en el gobierno republicano en el exilio. Desde octubre de 1954, trabajó como minero de fondo en las minas de cobre, plomo y plata del macizo de Maures hasta su jubilación en 1973.

A finales de 1986, por su acción en la Resistencia, José Santiago recibió la medalla y el diploma de Reconocimiento de la Asociación de Refractarios y Maquis de Francia.

José Santiago Pavón, que se había mantenido fiel a sus ideales libertarios, murió en Le Luc de Provence (Var) el 9 de abril de 1989 a consecuencia de una silicosis.

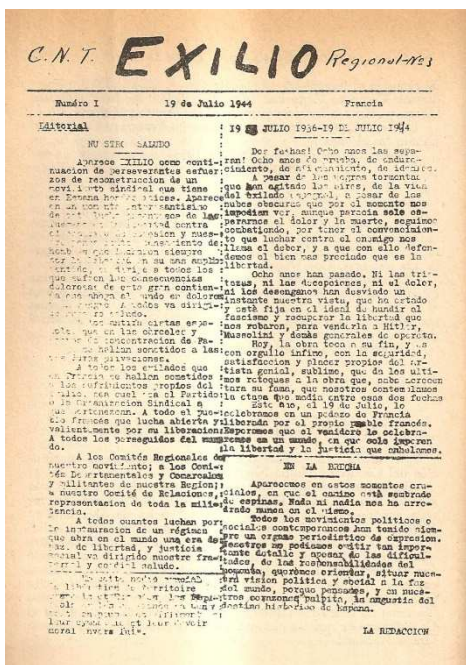
# JOSÉ GERMAN GONZALEZ

## Amposta (Tarragona), ? – Venezuela, 1992

José Germán González, al igual que sus dos hermanos Adolfo y Armando, militó en los años 30 en la CNT en el comarcal de Amposta (Tarragona). Durante la guerra luchó en la Columna Durruti.

Exiliado durante la Retirada, fue internado en el campo de Saint Cyprien antes de ser enviado a trabajar a Aynes, en el Cantal. José Germán González no tardó en implicarse en la reconstrucción de la CNT-AIT en el exilio. Ya en 1941 fue el autor de las primeras circulares de la comisión de reorganización creada en la Barrage de l'Aigle, de la que también formaban parte José Berruezo Silvente y José Asens. En el primer pleno clandestino celebrado en Mauriac el 6 de junio de 1943, fue nombrado miembro del Comité de Relaciones, donde se encargó especialmente de los contactos con la resistencia francesa. Nombrado secretario del Comité Regional en septiembre en la presa de Aigle, asiste al pleno celebrado en Marsella en diciembre de 1943 como delegado de Cantal.

En marzo de 1944 participó con Juan Manuel Molina y Bernardo Merino en una importante reunión en Roanne con los líderes de la Resistencia. Secretario del Comité Regional nº 3, en 1944 participó en el pleno de Muret y luego, tras integrarse en el Batallón Didier con otros 74 compañeros (véase Juan Montoliu del Campo), en los combates por la liberación, por lo que fue condecorado y ascendido al grado de capitán. Colaboró en el periódico *Exilio*, publicado por la región de Cantal (Mauriac, del 19 de julio de 1944 a noviembre de 1947); este periódico, cuyos ocho primeros números fueron clandestinos, estaba dirigido por Manuel Rico y Manuel Morey Blanch y fue el primer título publicado en Francia por el MLE en el exilio.



En mayo de 1945 participa en el primer congreso celebrado en París por la CNT-AIT en el exilio y denuncia «la ineficacia del Consejo General del MLE». Durante la escisión del Movimiento Libertario Español, probablemente fue miembro de la llamada tendencia colaboracionista. A finales de los años 50 emigró a Venezuela, donde en los años 70 formó parte de la tendencia que apoyaba al periódico Frente Libertario (París). José Germán González murió en Venezuela el 7 de enero de 1992

## **ANTONIO SANZ, EL INSTRUCTOR DEL MAQUIS DEL VERCORS**

El 1 de agosto de 1939, Antonio Sanz fue a Francia, donde fue hospitalizado en Tarbes. Luego trabajó para un agricultor hasta agosto de 1940, cuando el gobierno de Vichy lo trasladó al campo minero de Arrens. En noviembre de 1940 se integró en el 353º Grupo de Trabajadores Extranjeros (GTE), y luego fue enviado al 365º GTE en la Drôme. El 4 de febrero de 1943, fue requisado por el STO para trabajar en Alemania. Después huyó y se unió al maquis de Vercors, donde se encargó de enseñar el manejo de las armas a los *maquisards*. Fue herido durante el asalto al Vercors por las tropas nazis.

## **MANUEL JOYA MARTINEZ, LA EPOPEYA DE LA MESETA DE GLIÈRES**

**Alcolea (Almería), 16 de febrero de 1914 – ¿**

Manuel Joya Martínez había pasado a Francia durante la Retirada de febrero de 1939. Internado en el campo de Saint-Cyprien, fue enrolado en junio en la 82ª Compañía de Trabajadores Extranjeros en Celliers, en Saboya, y luego en la primavera de 1940 en el Lot-et-Garonne. A la llegada de los alemanes, intentó embarcarse con algunos compañeros hacia Inglaterra, pero fue detenido en Montde-Marsan y devuelto a la Alta Saboya. Marsan y enviado a la Alta Saboya en la Compañía, que se convirtió en el 515º (entonces 517º) Grupo de Trabajadores Extranjeros, para participar en la construcción de una carretera cerca de la frontera suiza.

En marzo de 1943 llevó a cabo su primera misión en la Resistencia, conduciendo a un grupo de refugiados austriacos escondidos en los conventos de la región hasta la frontera suiza. Entró en contacto con Miguel Vera Navas y

se unió a los primeros núcleos del maquis, cuyo líder era Avelino. Junto con Vera y su adjunto Manuel Martínez El Chacho, participó en todas las misiones de abastecimiento, robos de bicicletas, sabotajes y labores de enlace.

Advertido de que iba a ser detenido por los alemanes, se dirigió al maquis de Combe d'Ire, comandado por Antonio Jurado, donde se reunió con compañeros como Francisco Ortiz, Braulio Ramos, Jaime Barba y José Clausell Caterre.

Tras un curso de formación en diciembre de 1943 en la Escuela de Dirección del Maquis en Manigod, subió en enero de 1944 a la meseta de Glières donde, a 1.800 metros de altitud, se agruparon grupos de FTP, unidades del Ejército Secreto (*Armée secrète*, AS) y unos sesenta españoles bajo el mando de Tom Morel, del AS, y que en febrero formarían la sección del Ebro.

El 5 de febrero de 1944, las tropas alemanas, apoyadas por la Milicia de Vichy y el GMR (Groupe Mobile de Réserve), lanzan una amplia ofensiva contra el maquis. Tras una feroz resistencia y la muerte de 112 soldados franceses y 7 españoles, los supervivientes comenzaron a evacuar la Meseta y a cruzar las líneas alemanas el 26 de marzo. En condiciones muy difíciles, 293 franceses y 51 españoles lograron escapar. Manuel Joya, en un grupo que también incluía a Ortiz, Clausell, Perea, Barba y Ramos, estaba entre los que sobrevivieron. Después volvió al maquis y participó en la Liberación de Annecy y en la toma de Saint-Jean-de-Maurienne.

Manuel Joya Martínez, que tenía el carné n°99 de «*Primer combatiente de la Resistencia*» en Haute-Savoie y había sido condecorado en marzo de 1951 con la Cruz de Guerra con estrella de bronce, continuó después militando en Marsella en el movimiento libertario español en el exilio.



*Maquis español en la meseta de Glière, en la nieve*



## **PAULINO MALSAND BLANCO**

**Sallent, 28 de marzo de 1911 – París, 19 de diciembre de 1980**

Hijo de un emigrante francés que trabajaba en las minas de potasa de Sallent y de una obrera española, Paulino Malsand Blanco quedó huérfano a muy temprana edad, junto con sus tres hermanas pequeñas. Comenzó a trabajar en una fábrica textil de Manresa, luego como albañil, y se incorporó al movimiento libertario, donde a principios de los años 30 se convirtió en un militante muy activo de la CNT-AIT y la FAI del Alto Llobregat.

Fue detenido con un centenar de compañeros durante el movimiento insurreccional de enero de 1932, cuando se proclamó el comunismo libertario en Sallent y Fígols, y fue encarcelado durante 8 meses en la Modelo de Barcelona. En 1934 fue uno de los fundadores, junto con uno de sus hermanos, de la Federación Ibérica de Juventudes Libertarias (FIJL) de Manresa, de la que fue miembro del Comité Comarcal en 1935. En 1934 fue presidente del sindicato de mineros CNT-AIT y, tras una dura huelga, fue despedido junto a otros 400 trabajadores y encarcelado de nuevo en octubre en Manresa. En aquella época, cuando la CNT-AIT estaba dividida entre trentistas y partidarios de la FAI, él fue uno de los que trabajó por la reunificación.

En febrero de 1936 regresó, junto con otros cientos de personas, a su trabajo en la mina después de haber formado parte de la comisión que negoció esta reincorporación.

Al comienzo de la sublevación de Franco, en julio de 1936, fue uno de los organizadores del Comité de Milicias Antifascistas de Manresa, y más tarde fue voluntario en una unidad de ametralladoras de la Columna Paso la Idea en el frente de Tardienta. Poco después, debido a su mala vista, fue enviado a la retaguardia, donde se incorporó a las comunidades metalúrgicas.

Exiliado en Francia en el momento de la Retirada, participará muy activamente en la reorganización de la CNT-AIT española durante la ocupación. Primero fue miembro del Comité Nacional Clandestino de la zona norte y luego, en 1943, con J. Ferrer y Pastor, miembro del subcomité de la CNT-AIT.

Ferrer y Pastor miembro del sub-CN de la zona ocupada. Delegado de Burdeos en el pleno celebrado en 1943 en Marsella, fue nombrado al año siguiente secretario del sub-CN y en septiembre de 1944 representó al Movimiento Libertario Español en la fundación de la Junta Española de Liberación (JEL). En la asamblea plenaria celebrada en Toulouse en octubre de 1944, fue nombrado secretario de la sección política de la CN, junto con Juan Manuel

Molina (secretario), Domingo Torres, Evangelista Campos, Ángel Marin, Bernardo Merino y Miguel Chueca.

Delegado en el primer congreso celebrado en París en mayo de 1945, fue nombrado miembro del Comité Nacional en la sección de coordinación (acción clandestina) junto a Germinal Esglesas (secretario), Juan Puig Elias (secretario de organización),

Miguel Chueca (secretario de la sección política y tesorero) y Federica Montseny (secretaria de propaganda). Durante estos años participó en todos los congresos y asambleas plenarias, así como en numerosas reuniones en muchas ciudades francesas.

En 1947 renuncia a la CN y se traslada a Burdeos, donde trabaja como albañil y ocasionalmente como estibador. Mientras seguía activo en el movimiento español, se unió al movimiento libertario francés, participó en la fundación de la CNT-AIT francesa y participó activamente en el grupo de Sébastien Faure dirigido por los hermanos Lapeyre. Más tarde ocupó diferentes cargos en la Federación Anarquista Francesa hasta su muerte.

## **FRANCISCO ORTIZ PEREZ**

**Álora (Málaga), 27 de noviembre de 1911 – Annecy, 25 de febrero de 1981**

Después de haber participado en la guerra y la revolución en España, Francisco Ortiz Pérez se fue a Francia durante la Retirada. Internado en varios campos, fue luego enviado a una compañía de trabajadores extranjeros para trabajar en la Línea Maginot. Consiguió evitar ser capturado durante la ofensiva alemana en la primavera de 1940. Más tarde se traslada a la Alta Saboya y en junio de 1943, con el nombre de teniente Michel, se une a la Resistencia y se encarga de reunir a los trabajadores españoles amenazados por el STO y de organizarlos en unidades de combate. Luego participó en varias emboscadas y sabotajes en las zonas de Thorens, Thones y Sarraval. El 2 de febrero de 1944, con 80 de sus compañeros españoles, se unió al maquis en la meseta de Glières, donde se formó la sección del Ebro y fue nombrado adjunto del capitán Antonio.

Durante la ofensiva alemana contra los Glières en la primavera de 1944, consiguió esconderse en la copa de un árbol y cruzar las líneas alemanas por la noche.

Después de la Liberación fue uno de los dirigentes de la CNT-AIT en Annecy y en 1951 fue secretario de la coordinación del comité regional de Rhône-Alpes, lo que le llevó a ser detenido durante el asunto de la furgoneta de correos de Lyon. Fue en muchas ocasiones delegado en los plenos y congresos de la CNT-AIT en el exilio, especialmente en el congreso de reunificación de 1961 en Limoges.

## EN MEMORIA DE TECLE HAGOS Y DE LOS ETÍOPE QUE COMPARTIERON LA SUERTE DE LOS ANARQUISTAS ESPAÑOLES



*«La 'escoria de la tierra' como decían los racialistas de la época, un grupo cosmopolita y mixto*

Poco se sabe de Teclé Hagos, aparte de la fecha de su muerte, en el campo de concentración de Vernet, el 19 de agosto de 1941. Formó parte de un grupo de etíopes, a menudo estudiantes, que vinieron en los años 36-37 a unirse a sus hermanos españoles en la lucha común contra el fascismo, que acababa de someter militarmente a Etiopía.

Tras la derrota de la República Española en 1939, se exilió con los españoles e internacionales de 54 nacionalidades cuyas esperanzas y derrotas había compartido. Fue encarcelado por la república como «extranjero indeseable» en el campo de Vila.

Fue encarcelado por la República francesa como «extranjero indeseable» en el Campo del Vernet de Ariège, junto con 12.000 anarquistas de la Columna Durruti.

Al estallar la Segunda Guerra Mundial, unos meses más tarde, se les unieron los antifascistas alemanes e italianos, internados como «ciudadanos de una nación beligerante»... Más tarde, a partir de 1942, fueron enviados los judíos acorralados por la política racista y racialista de Vichy.

Las condiciones de internamiento, descritas por el escritor Arthur Koestler (él mismo internado en Le Vernet de octubre de 1939 a enero de 1940) en su libro «*La escoria de la Tierra*», eran especialmente terribles. Muchos murieron.

Teclé HAGOS está enterrado aquí, en Francia, lejos de su “cuerno de África” natal, en compañía de sus hermanos de armas, esta «escoria de la tierra» cosmopolita y mestiza, con la que había compartido el sueño de una Humanidad fraternal.

No lo olvidemos.

*CNT-AIT, 19 de agosto de 2020*



## FLORÉAL BARBERA: UN SIGLO DE LUCHA

*Texto publicado el 18 de diciembre de 2019 en <http://cnt-ait.info>*

Los compañeros de la CNT-AIT de Cataluña nos informan en el periódico *Solidaridad Obrera* del fallecimiento de Floreal Barberà, a los 98 años de edad, ocurrido el 20 de julio, al día siguiente de la conmemoración del 83 aniversario del estallido de la Revolución Española.



Hijo de uno de los fundadores de la CNT-AIT en España en 1910, sufrió tres exilios durante su larga vida.

El primer exilio, en 1924, cuando su familia huyó a Toulouse por las actividades anarcosindicalistas de su padre. Como niño extranjero, fue educado, al igual que su hermano Calmisto (que también participó en la lucha anarcosindicalista), en una escuela francesa. El dominio de la lengua y la cultura francesas será fundamental para el éxito de sus futuras misiones clandestinas. Cuando estalla la Revolución en España, la familia regresa a España, a Barcelona. El padre presidió la industria de fundición socializada, mientras que los dos hijos se alistaron en la milicia confederada y lucharon en primera línea contra los fascistas de Franco.

El segundo exilio, en 1939, cuando la guerra civil ya estaba perdida, le obligó a huir de Barcelona y cruzó la frontera a pie, como cientos de miles de anarquistas y republicanos. El recibimiento fue terrible: era el siniestro campo de concentración de Argelès, donde tenían que intentar dormir por la noche en agujeros excavados en la arena, sin ninguna manta. Durante la ocupación nazi,

se escapó del campo y partió para unirse a la lucha armada clandestina. Oficial de enlace libertario independiente, estaba sin embargo bien relacionado con la resistencia francesa (FFI), así como con los servicios secretos aliados. Llevó a cabo numerosas misiones de información en Francia y España en su nombre, y participó en el rescate de muchos judíos en nombre de la Organización Judía de Combate (OJC). Perseguido por las policías franquista y francesa y por la Gestapo, acaba siendo detenido, interrogado y torturado. En Toulouse, se relacionó con Francisco PONZÁN, otro militante de la CNT-AIT, que fue uno de los últimos en verle con vida antes de su ejecución por los nazis el 17 de agosto de 1944, dos días antes de la liberación de la ciudad.

En diciembre de 1944, a su regreso de una misión en España en nombre de la OJC, fue detenido de nuevo en la Cerdeña y encarcelado en Girona y Barcelona hasta 1945. Tras salir de la cárcel, regresó a Francia, donde intentó organizar una red de combate contra el régimen de Franco que contó con el apoyo del gobierno de la República Española en el exilio. Pero finalmente, en 1948, al no llegar la financiación legal prometida y al haber disensiones sobre este modo de actuación, se abandonó el proyecto.

Así comenzó su tercer y último exilio, esta vez en Venezuela, donde siguió trabajando por la reunificación de la Confederación y la lucha contra el franquismo.

Conoció a García Oliver y a Octavio Alberola, entonces exiliado en México, pero la distancia entre ellos era demasiado grande para llevar a cabo sus proyectos.

Finalmente, ambos se trasladaron a París donde, junto con Cipriano Mera y otros compañeros, fundaron la Defensa Interior a instancias del Movimiento Libertario Español en el Exilio (CNT-AIT, FIJJ y FAI), un grupo armado antifranquista de ideología anarcosindicalista, que llevó a cabo acciones de guerrilla y maquis en España durante los años 60.

La vida militante de Floréal fue muy intensa y con su partida, es uno de los mejores testigos de la historia de la CNT-AIT, que vivió sus momentos más agudos e intensos, tanto los mejores (la revolución) como los peores (la guerra y la represión). La lucha por sus ideales la llevó a combatir el fascismo en España y en Francia en la resistencia, por lo que fue condecorada por el país vecino en 2001.

Desde el punto de vista humano, entre los que le conocieron personalmente, recordamos las palabras de Xavier Montanyà, que nos ayudó a escribir este memorial: «Hombre de ideas firmes, inteligente, constante y riguroso, sin miedo

al riesgo, luchador nato, activista clandestino, Floréal era un hombre fraternal, discreto, pero también reservado, que medía bien sus palabras. Fue uno de los grandes hombres de la lucha antifascista.

Hasta siempre, Floréal.

### *Los Compañeros de la CNT-AIT de Barcelona y Toulouse.*

## **Mayo de 1944: El peligroso rescate de 60 miembros de la Organización Judía de Combate**

La aventura de esta caravana de judíos perdidos en los Pirineos es una de las historias más impresionantes que conozco sobre las redes de fuga de la Segunda Guerra Mundial. Resumo la odisea, tal y como me la explicó Floreal Barberà.

Sólo tenía veintitrés años. Mientras le perseguía la Gestapo, la señora Cassagnavère, directora de la Cruz Roja en Toulouse, le ofreció dos posibilidades: esconderse en un convento trapense o participar en una misión para cruzar ilegalmente la frontera con España. Ha optado por lo segundo. Fue una aventura y pudo facilitar la búsqueda de su hermano -que entonces estaba encarcelado en Barcelona como antifascista- para intentar traerlo de vuelta a Francia.

La *Organisation Juive de Combat* (OJC, Organización Judía de Combate) había organizado una expedición de combatientes judíos que huían de los nazis. La misión de Floreal era proteger la vida de un hombre llamado Dika. Él no lo sabía, pero Dika era el seudónimo del capitán Jules Jefroykin, fundador de la OJC y muy buscado por los nazis y sus secuaces de Vichy. «En caso de enfrentamiento con los nazis en las montañas, tendréis que abandonar a todos y salvaros. Dika no puede caer vivo en manos de los alemanes. Esta fue la orden secreta que recibió Floreal Barberà, quien entendió claramente que tampoco podía ser capturado con vida.

La red organizó clandestinamente todos los movimientos de los participantes en la expedición para reunirlos en diferentes rutas hacia la montaña, cerca de Saint-Girons (Ariège). Allí esperaban Dika y el resto de la expedición: dos guías franceses y sesenta y dos personas, entre ellas cinco chicas y algunos hombres mayores. Uno de ellos era el suegro de Dika. Se distribuyeron algunos alimentos y algunas ametralladoras: «tan pocas armas para tanta gente», pensó Barberà,



que iba equipado con una ametralladora Sten y llevaba también su pistola Beretta.

Caminaban de noche, en pequeños grupos. En la cima de la montaña, los guías cobraron y, tras dar instrucciones al grupo, lo abandonaron. De hecho, los traicionaron. Los dejaron solos, sin mapa ni brújula. Ese era el principio de la traición. Les habían dicho que fueran a Esterrí d'Àneu, donde les esperaba un contacto de la organización. Siguiendo las instrucciones de los guías, empezaron a caminar, pero al cabo de unas horas Barberá empezó a sospechar: tenía la impresión de que iban en círculos y que su ruta no les llevaba a España. Así que Dika, a quien Floreal había alertado, le ordenó que tomara el mando. Volvieron a ponerse en marcha, pero sin ninguna dirección concreta, sin conocer la montaña.

Se encontraron con un pastor que les dijo que sus pasos les llevaban de vuelta a Francia y que en el bosque que tenían delante había alemanes. Se retiraron rápidamente, pero la niebla se levantó y los alemanes comenzaron a disparar. Les respondieron sin dejar de correr. Volvieron al punto de partida donde pudieron refugiarse en una cabaña de madera. Esa noche nevó y nevó. En la profunda oscuridad de la noche, Barberà no podía dormir: si seguía las órdenes, tendría que abandonar el grupo e irse con Dika. Al final, decidió no abandonar a nadie, aunque hubiera sido más fácil. Decidió desobedecer las órdenes.

Siguieron horas de tensión. Floreal Barberà supuso que los nazis dejarían de disparar porque querían a Dika viva. Al no saber qué dirección tomar, decidieron ir en dirección contraria a la indicada por los guías traicioneros. Subieron montañas muy difíciles, caminando durante horas y horas, a veces con la nieve hasta la cintura. Se perdieron. Algunos cayeron en la montaña y hubo que volver a encontrarlos. El suegro de Dika murió al día siguiente. Algunos querían enterrarlo y rezar, pero Barberá se opuso. Su misión era salvar a los vivos, no enterrar a los muertos.

De hecho, nunca supieron dónde estaban, me dijo. Sólo sabían que tenían que ir al sur. El desánimo era generalizado. Había heridos, tenían hambre, sed, algunos tenían ataques de histeria, comían la nieve que les quemaba la boca. Tuvieron que mantenerlos callados amenazándolos con sus armas puntiagudas, porque los alemanes podían oírlos. Era inútil, a veces se ponían nerviosos. Floreal formó entonces un pequeño grupo de los más aguerridos para tratar de encontrar el camino correcto. Uno de ellos murió al caer a un barranco. Esta fue la segunda muerte de la expedición.

Hacía mucho frío y nevaba. Dika cayó, Floreal lo cargó. En un momento dado, el hombre dijo: «No puedo soportarlo más. Volvamos a Francia y

entreguémonos a la policía francesa. Pero Floreal le convenció de que España estaba detrás de la siguiente cordillera. *«Tú eres el líder; pero el líder del convoy soy yo. Aquí nadie se rinde. Dame tu confianza en que saldremos de esta. ¿Cómo? No lo sé, pero lo vamos a conseguir»*, respondió Floreal Barberà. Y al día siguiente, tras mucho peligro y sufrimiento, lo consiguieron.

Tras una breve estancia en la cárcel de Lleida, Dika y Floreal Barberà fueron puestos en libertad. El *American Joint Distribution Commmittee* (que se encargaba de recuperar a las personas que huían de la persecución nazi en España) lo había organizado todo muy bien. Barberà tenía un pasaporte francés, a nombre de François Buhler. Podría haber ido al norte de África con el resto de la expedición, pero se negó. Quería encontrar a su hermano y escapar con él al Estado francés.

En julio de 1944, fue detenido en la Cerdaña mientras realizaba otra misión. Estuvo encarcelado en Girona y Barcelona hasta la Navidad de 1945, y su hermano hasta 1946.

En 1957, Jules Jefroykin conoció a Floreal Barberà y a su esposa en París. El capitán le dijo: *«Si estoy vivo, es gracias a tu marido'. Pero también tengo un mérito: que confié en él.»*

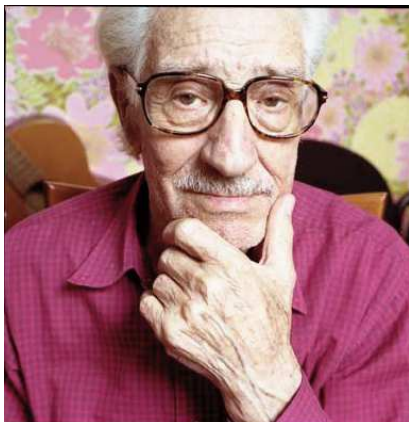
Barberà no volvió a ver a los demás miembros de la expedición.



Floreal Barbera, Joan Catala, Luis-Andres Edo, Xavier Montanya; Debates sobre el grupo Ponzán. Barcelona, 2000, Espai-Obert.

# EMILE TRAVE: DE LA COLUMNA DURRUTI A LA CNT-AIT FRANCESA A TRAVÉS DEL BATALLÓN LIBERTAD

*Texto publicado en Anarchosindicalisme !, n° 118, verano 2010*



Emile Travé, un feroz luchador por el Ideal, nos ha dejado. Nacido en España hacia 1915, huérfano de padre a los 14 años, Emilio Travé empezó a trabajar en una fábrica textil y se convirtió en activista de la CNT-AIT española. Durante la Revolución de Julio de 1936, tras el golpe de Estado franquista, se unió a una centuria del Sindicato de Transporte Marítimo de la CNT-AIT de Barcelona, formada para ser enviada a las Baleares.

A continuación, se incorporó a la Columna Durruti (posteriormente la 26ª División) donde, tras asistir a la Escuela de Guerra de Sarriá, fue nombrado teniente del departamento de señales. Al no querer recibir ni un céntimo del Estado español «democrático», pagó toda su pensión de teniente al movimiento.

Fue a Francia con la Retirada y fue internado en varios campos de concentración de la República Francesa. Durante la ocupación participó en la Resistencia y en 1945 tomó parte en los combates para reducir los últimos focos nazis en el Atlántico y liberar la Gironda. En 1946, participa en la creación de la CNT-AIT francesa, de la que será nombrado secretario, al tiempo que sigue activo en la CNT-AIT española en el exilio. En los años sesenta y setenta, aprovechó sus viajes a Rubí por «asuntos familiares» para mantener el contacto con sus camaradas del interior.

Tras la muerte de Franco, se opuso a la transformación de la CNT-AIT española en el exilio en una regional desde el exterior, lo que para él no tenía sentido en ese momento, y desde entonces sólo militó en la CNT-AIT francesa. Emile había optado por afiliarse a la CNT francesa porque se consideraba ante todo un militante de la Internacional y que «hay que militar donde se está».

Pero Emile era ante todo una personalidad íntegra, generosa y cálida. Recuerdo nuestro primer encuentro. Estábamos en 1996, en el autobús contratado por los compañeros de Pau para ir al Congreso de Madrid de la AIT, donde se iba a

dirimir la cuestión de nuestro dilema con la parte reformista de la CNT, conocida hoy como los Vignoles. Yo acababa de afiliarme a la CNT unos años antes, y me impresionó lo que consideraba un «monumento a la historia del anarquismo del siglo XX». Pero Emile disipó rápidamente esta impresión, con toda naturalidad: había ido directamente a la parte trasera del autobús para sentarse en el asiento de atrás, el más ruidoso, donde pasamos el largo viaje hablando, riendo y cantando. Cuando llegamos a Madrid, estaba allí, despotricando contra los reformistas. Durante el congreso, muy atento y clarividente, desbarató las maniobras de trastienda de los reformistas exponiéndolas públicamente, cuando intentaban presionar a algunos viejos delegados (especialmente de la FORA) para que cambiaran su voto.

Siempre militante y siempre alerta, nunca vaciló en sus convicciones. Le gustaba definirse con la frase de Federica Montseny:

*«filosóficamente, soy anarquista; socialmente soy anarcosindicalista, humanamente, soy solidario».*

Él era así, Emile: amante de la vida, cariñoso, bromista, poeta a veces, capaz de una gran ternura así como de una enorme ira, pero siempre serio e inflexible cuando se trataba del Ideal. Emile fue uno de esos personajes que te marcan de por vida, un Don Quijote del ideal A nuestro fiel lector, a nuestro amigo, le decimos adiós compañero, que la tierra te sea leve. Que su ejemplo de luchador incansable siga inspirándonos.

### ***Tus compañeros de la CNT-AIT***

## **Entrevista con Emile (Emilio) Travé, 12 de enero de 1998**

*«Empecé a trabajar a los 13 años [...], fue entonces cuando me convertí en un revolucionario. «Llegué a Francia después de treinta y dos meses de guerra en España. Tenía 20 años en 1936, estaba en Barcelona...».*

*«Crucé la frontera el 7 de febrero por Puigcerda [...], estábamos aparcados en un prado. Luego, diferentes campamentos... Luego, el trabajo con los agricultores franceses movilizados:*

*«Aprendí francés». Arresto, luego trabajo obligatorio en la construcción de la base de submarinos alemana en Bacalan.*

*Fuga, contacto con la Resistencia y compromiso en el batallón español Libertad que participó en la liberación del Médoc, con la esperanza, ayudada por el ejército francés, de volver a España para luchar contra Franco.*

*«Nos engañaron [...], las promesas no se cumplieron.*

## **ÁNGEL Y MARIA «DINAMITA» MONBIOLA: AMOR Y ANARQUÍA, DE POR VIDA**

*A partir de textos del CRAS, de la web <http://militants-anarchistes.info> y de recuerdos personales de activistas de la CNT-AIT de Francia*

Con el silencio somos cómplices del olvido, con la memoria encendemos la llama por un mundo mejor. Por este nuevo mundo, por otro mundo posible, muchos dieron su vida luchando por la libertad.

Ángel y María formaron parte de esas personas excepcionales que se enfrentaron al fascismo, primero en España y luego, tras el exilio, al nazismo durante la Segunda Guerra Mundial. Muchos murieron y muchos no pudieron regresar. Su patria acabó siendo la libertad, la lucha contra la opresión y el compromiso: «*Por un mundo mejor, no el mejor de los mundos*».

Ángel Pedro Mombiola Allué nació en Sariñena el 6 de febrero de 1908, hijo de Pedro Mombiola y Carmen Allué. Ángel fue militante de la CNT-AIT, e incluso fue secretario del sindicato de Sariñena.

Ángel también fue miembro de la organización juvenil anarquista de la Federación Ibérica de Juventudes Libertarias (FIJL). Seguramente fue en este ambiente libertario donde conoció a María Lozano Molina, natural de Zaragoza, nacida el 3 de marzo de 1914. María, con 15 años, ya estaba en un entorno libertario, al parecer por «problemas familiares», y conocía el grupo de acción anarquista conocido como Los Solidarios. La familia de María regentaba una pensión que era popular entre los activistas anarquistas, incluidos los hermanos Alcrudo Solórzano, Miguel José y Augusto Moisés. Estos dos hermanos eran médicos, particularmente reconocidos en su especialidad, además de ser incansables propagandistas anarquistas.

Fueron fusilados por los franquistas al inicio de la sublevación militar.

María y Ángel, María se casó muy joven -18 años para María y 24 para Ángel- en plena Segunda República Española, el 24 de noviembre de 1932. Tuvieron una hija.

Pero su amor se vio pronto superado por el levantamiento de los milicianos franquistas el 18 de julio de 1936 y la Revolución que le siguió inmediatamente. María participó en los combates callejeros contra los soldados rebeldes en julio de 1936 en Zaragoza, y luego marchó a Alcubierre, donde el frente republicano

se había establecido gradualmente. Más tarde, en Sariñena, María participó en el Colectivo Agrícola local.

Juntos, Ángel y María se unieron voluntariamente a la columna Durruti, donde Ángel se negó a comandar un batallón: «No quiero comandar a nadie, quiero ser un combatiente y nada más. Opuesto a la militarización de las milicias, continuó la guerra en un grupo de dinamiteros hasta la caída del frente de Aragón, cuando regresó a su antiguo batallón en la 26ª División (ex Columna Durruti).

El exilio y la Retirada fueron un primer desamor, tanto político como personal. María fue separada de su hija, que permaneció en España. Ángel fue internado en varios campos antes de ser requisado en otoño de 1943 e internado, al parecer, en el Fort du Ha de Burdeos. María fue internada en un campo en Gaillac, en el Tarn. Escapó para unirse a los maquis y a su compañero y amor Ángel, sólo para perderlo inmediatamente y esta vez de forma permanente:

Ángel y otros dos miembros de la resistencia española de la CNT-AIT, Ricardo García (de la provincia de Valencia) y Francisco Aguado, fueron ametrallados el 20 de agosto de 1944 por soldados alemanes derrotados, cuando se disponían a dinamitar un puente.

Se erigió una estela en su honor en el bosque de Ondes, entre Toulouse y Montauban, en el lugar donde fueron fusilados.



*Ricardo Garcia, Francisco Aguado,  
Angel Mombiola*



Estela en el bosque de Onde, en el lugar donde fueron abatidos los tres militantes de CNT-AIT:

*«Nuestros compañeros :*

*Ricardo GARCIA*

*Francisco AGUADO*

*Ángel MONBIOLA*

*Fusilados por los alemanes, el 20 de agosto de 1944, por la libération<sup>2</sup> de Francia*

*Ello no qui sieron morir,*

*pero murieron*

*Murieron porque luchaban,*

*Por la libertad de los pueblos».*

Su amor se rompió con la Liberación, y tras volver a España clandestinamente para intentar recuperar a su hija, María se instaló en Toulouse, donde siguió luchando hasta el final, y esperando para siempre.

Luchó junto a los que querían acabar con Franco y su dictadura, si era necesario con las armas en la mano.

María nunca se detuvo, desde las Juventudes Libertarias hasta la CNT española en el exilio, desde la CNT-AIT francesa (a cuyas conmemoraciones de la Revolución Española del 19 de julio nunca faltó), desde los grupos de acción autónoma hasta la CRAS, de la que fue y seguirá siendo siempre la presidenta de corazón. María era partidaria de la democracia directa y de la acción directa. Las Juventudes Libertarias, recreadas en los locales de la CNT-AIT de la calle Rémésy a finales de los años 90, disfrutaban de las discusiones con la que llamábamos cariñosamente María Dinamita. Era una mujer pequeña, de pelo oscuro y ojos afilados, que parecía estar dotada de una energía inagotable y comunicativa, y que también era poeta y romántica a veces.

---

<sup>2</sup> «Liberación» escrito en francés en el texto original en español ...

Mujer siempre implicada, que daba su corazón y su voz, que no gustaba ni a los rojos ni a los reformistas<sup>3</sup>, la puerta de su piso de la calle Paragaminères, cuya mitad ocupaba sin derecho ni título, estaba sin embargo siempre abierta a los que necesitaban un refugio sin que se les hiciera ninguna pregunta.

Maria Mombiola

En los años 50, fue un punto de apoyo para Francisco Sabaté Llopart Quico, que continuó la guerra de guerrillas al otro lado de los Pirineos. Luego, en los años 70, se convirtió en los Grupos de Acción Autónoma.

Colaboró activamente en la ayuda y el apoyo a los militantes del Movimiento Ibérico de Liberación (MIL), entre ellos Salvador Puig Antich, detenido en Barcelona en 1974. También estaba el GARI, que a menudo abría sus puertas a los militantes buscados y a los que salían de la cárcel. Y finalmente todos los fugitivos de aquí y de allá. En los años 80, fue la lucha contra la energía nuclear. Aunque algunos abusaron de esta generosidad, ello no afectó a su pasión por la libertad y a sus sueños revolucionarios.

Maria Mombiola, en la víspera de su muerte, el 19 de febrero de 2000, escribió: «Ya no tengo fuerzas para encender la mecha, pero mi conciencia sigue intacta. Otros están ahí y se deleitan con razón en la sustancia que alimenta mi esperanza. Las cenizas de María Lozano fueron esparcidas en el Garona.

## **Tres compañeros muertos por balas fascistas**

Tres anarquistas muertos en el maquis. Víctimas de las balas alemanas en Francia. Tres vidas apagadas en plena juventud, cuando la edad del entendimiento empezaba a despuntar. Porque cuando pasas de los treinta años, empiezas a ver las cosas y a hacerlas con más criterio, y cuando realizas un acto sabes por qué lo haces.

El mayor de ellos era Aguado, un hombre que había pertenecido al movimiento y al específico [FAI] desde que era un niño. Él era el verdadero anarquista. Sólo tomó lo que necesitaba para hacer su día, el resto era demasiado. Y si tenía algo para comer, había que compartirlo con alguien que no lo tuviera, lo hacía con mil amores. Para él no había dificultades, sólo necesidades. La tristeza de una vida rota

---

<sup>3</sup> Un famoso molinete de su caña hizo volar una mesa de prensa organizada por los Vignoles el 19 de julio de 1994 en Toulouse, que luego utilizaron como pretexto para acusar a la CNT-AIT francesa de violencia sectaria...



El otro acompañante era García. Un compañero impregnado de las ideas y del Movimiento. En España había sido secretario de la juventud de la Comunidad Valenciana. Esto significaba que conocía a la juventud libertaria de 31 a 39 años que tanto luchaba por la causa que el pueblo en general había hecho suya.

En cuanto a Mombiola, el más joven de todos, era el ejemplo del verdadero autodidacta, del hombre verdaderamente culto y de clara inteligencia.

El hombre de la pluma, así como de la lucha. El hombre que propagaba las ideas con el ejemplo. El verdadero compañero. Recuerdo que durante la guerra quisieron nombrarlo comandante de un batallón de la Columna Durruti. Respondió: «No quiero mandar a nadie, quiero ser un soldado y nada más.

Realmente no quería eso. Ya que estaba en contra de la militarización. Le gustaba ser lo que era: un miliciano del movimiento revolucionario. Un movimiento que había crecido tanto entre el pueblo español, que defendía la causa de los propios trabajadores. No es superior. No es inferior. Ni ricos ni pobres. Mombiola quería ser un soldado en esta transformación social. Pero no en un ejército de soldados.

Y para no ser militarizado, se unió a un grupo de dinamiteros. Y después de la pérdida de Aragón, [se unió] al Batallón Confederado hasta que entramos en Francia en 1939. Donde, después de mil calamidades, se unió al maquis, donde dejó su vida, como los demás compañeros. Y tantos otros que sacrificaron sus vidas en Francia y en España.

En su memoria, escribo estas líneas que demuestran que quienes los conocimos y amamos no podemos olvidarlos.

***Maria MOMBIOLA***

*Espoir CNT-AIT*, nº 394, agosto de 1969





# **ANARQUISTAS, NO REPUBLICANOS ... ANARQUISTAS ESPAÑOLES EN EXILIO EN LA RESISTENCIA EN FRANCIA**

## **Vol. 2: El espíritu de resistencia guió sus vidas, algunos retratos de anarcosindicalistas españoles en la Résistance ...**

Durante mucho tiempo, la mitología de la Liberación, mantenida por el Poder (tanto gaullista como comunista) pretendía que los franceses se involucraran masivamente en la Resistencia y que Francia casi se hubiera liberado a sí misma. Sin embargo, la Resistencia fue sobre todo obra de “marginales”, incluidos muchos refugiados extranjeros. Su papel en la liberación de Francia se desvaneció de la memoria.

En los últimos años hemos redescubierto que cerca de 30.000 españoles participaron, de una forma u otra, en la lucha contra los ocupantes nazis. Pero, de nuevo, la historia es rehén de consideraciones políticas y partidistas: estos españoles son calificados de “republicanos”, cuando en realidad muchos de ellos eran anarquistas y revolucionarios.

Este folleto trata de recordar a unos de estas mujeres y hombres, anarquistas de convicción y acción, y cuya vida se situó bajo el signo de la Resistencia a partir de 1936 con la Revolución Española y continuó mucho después de la Liberación de Francia con la lucha contra el franquismo.

